



Спільне українсько-іспанське підприємство «СПЕРКО УКРАЇНА»  
 21027 м.Вінниця, вул.600-річчя,25  
 тел/факс.(0432)52 30 49, тел.(0432)52 30 36  
 E-mail: office @ sperco.com.ua  
 p/p 26009279436001 в ВФАТ "Приватбанк", МФО 302689  
 Ukrainian-Spanish JV "Sperco Ukraine"  
 21027 Vinnitsa, 600-letiya Str.,25  
 tel/fax (0432) 52 30 49, tel (0432) 52 30 36  
 E-mail: office @ sperco.com.ua  
 Acc. 26009279436001 in Vinnitsa Branch of "Privatbank", MFO 302689

**СЕРТИФИКАТ КАЧЕСТВА № 06/3011-21**  
**CERTIFICATE OF QUALITY**

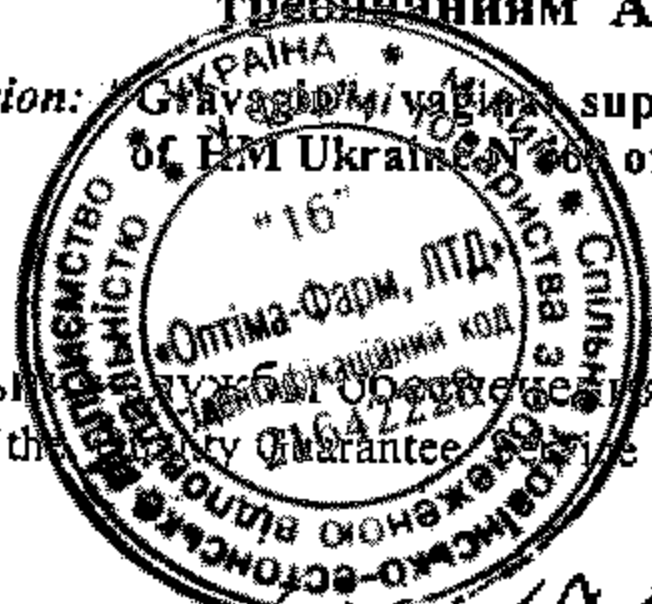
Наименование препарата: "Гравагин", суппозитории вагинальные по 0,5 г Name of the medicine: "Gravagin", vaginal suppositories of 0,5 g			
Регистрационное свидетельство №: UA /2166/01/01 Register certificate №:		(действительное до: 18.11.09) it is valid till:	
Номер серии: 210506 Series number	Количество продукции, шт. 1133 Product amount in the series, un	Дата выпуска: 03.05.06 Date of issue	Годеи до: 06/2008 It is valid till
Дата анализа: 22.05.06 Date of analysis	Анализы выполнены по АНД, утв. приказом МЗ Украины № 560 от 18.11.04 Analysis are performed according to ASD ratified by the order of Health Ministry of Ukraine		

№	Наименование показателей Indices	Требования НТД Requirements of normative documentation	Результаты Results
1	Описание Description	Суппозитории белого со слегка желтоватым или желтовато-зеленоватым оттенком цвета, яйцевидной формы (овули). White suppositories with a slight yellowish or yellowish-greenish tint, of the oval form (ovules).	Соответствует Corresponds
2	Подлинность Authenticity	Реакция на подлинность Authenticity reaction	Выдерживает Corresponds
3	Средняя масса Average weight	2,85 - 3,15 г/г	3,09 г/г
4	Однородность дозирования Uniformity of dosage	85 - 115%	90,2- 100,5 %
5	Время полной деформации Full deformation time	Не более 15 мин Not more than 15 min	9,2 мин min
6	Кислотное число Acid number	Не более 0,5 Not more than	0,26
7	Посторонние примеси Foreign impurities	Не более 0,5% Not more than	0,09 %
8	Микробиологическая чистота Microbiological purity	Соответственно АНД According to normative documentation	Соответствует Corresponds
9	Содержание метронидазола Assay of metronidazol	0,450 - 0,550 г/суппозиторий g/suppository	0,477 г/суппозит. g/suppository
10	Упаковка Packing	Соответственно АНД According to normative documentation	Соответствует Corresponds
11	Маркировка Marking	Соответственно АНД According to normative documentation	Соответствует Corresponds

**Заключение: "Гравагин", суппозитории вагинальные по 0,5 г серия № 210506 соответствуют требованиям АНД, утв. приказом МЗ Украины № 560 от 18.11.04.**

Conclusion: "Gravagin" vaginal suppositories of 0,5 g series № 210506 meets the TRA requirements confirmed by the order of 18.11.04.

Начальник  
Chief of the



*Handwritten signature and date: 19.08.06*